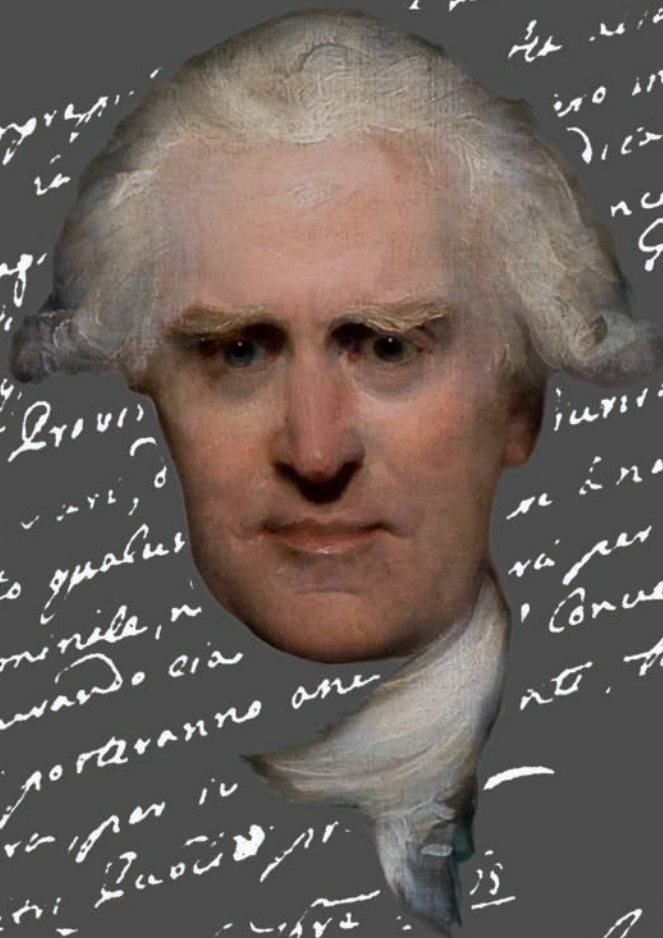


Nantu à i passi di Pasquale Paoli



Rappresentante



Nantu à i passi di Pasquale Paoli

Libru publicatu cù l'aiutu di u ministeru di l'Educazione naziunale
è di a Cullittività tarritoriale di Corsica

Cuntrattu di prughjettu 2007-2013 Statu/Cullittività tarritoriale di Corsica

AUTORE

ANTOINE MARCHINI

Direttore di u CDDP di Bastia

TRADUZIONE

GHJUVAN BATTISTU PAOLI

FUTUGRAFFIE

JEAN-FRANÇOIS PACCOSI



Editatu da u
Centru Rigiunale di Documentazione Pedagogica di Corsica.

- 1725 Merusaglia, Pasquale Paoli nasce à a Stretta.
- 1739 E Padulelle, Pasquale Paoli è u babbu partenu in Napuli.
- 1755 21-22 d'aprile, Cunventu di Caccia, sò precisati i principii maestri di a custituzione di u statu corsu.
15 di lugliu, Cunventu di A Casabianca, Pasquale Paoli hè fattu « Generale del Regno ».
11 d'aostu, Cunventu d'Alisgiani, Mariu Emmanuele Matra si face pruclamà « Generale ».
- 1756 Marzu, Tavera, Paoli ghjunghje in paese.
- 1757 28 di marzu, cunventu di u Boziu, morte di Mariu Emmanuele Matra à l'assedi di u cunventu.
10 di dicembre, Sari di Cinarca, cunsulta in a Cappella Sant'Antone.
San Pellegrinu ; i Naziunali assaltanu a torra.
- 1758 2 di maghju, Pitretu è Bicchisgià, cunsulta in u cunventu San Francesco d'Istria.
- 1760 Ghjennaghju, Ruglianu, i naziunali piglianu pusessu di a torra De Negroni è di quella di Santa Maria di a Chjappella.
Ghjennaghju, Centuri, Paoli vole rinforza u furtinu di l'isulottu.
Ferraghju, Campoloru, a stamperia naziunale si culloca in lu cunventu.
Aprile, E Prunete, sbarca u visitadore apustulicu.
Nuembre, Murtella, i naziunali piglianu a torra.
- 1761 L'Isula Rossa, prugettu di a fundazione di un portu.
- 1762 Muratu, si batte muneta in a Casa Barbaggi.
Marzu, Fornali, Paoli face risturà a torra.
- 1763 Sartè, cunsulta.
18 di lugliu, Furiani, battaglia.
Corti, apertura di l'università.
- 1764 Corti, rifacenu e porte di u Palazzu.
Corti, a stamperia naziunale si tramuta in Corti.
- 1765 Centuri, Boswell sbarca.
Pinu, Boswell stà in Pinu ind'è u signore Tomazi.
Canari, Boswell stà à u cunventu.
Muratu, Ghjuseppe Barbaggi riceve à James Boswell.
Suddacarò, James Boswell scontra à Paoli.
- 1767 16 di ferraghju, Macinaghju, parte a marina naziunale à piglià l'isulella di Capraia.
- 1768 29 d'aostu, Nonza hè bumbardatu da u Sagittaire, vascellu di guerra francese.
- 1769 Ferraghju, Oletta, cercanu i Naziunali à attaccà e truppe francese (o « affare » Maria Gentile).
8-9 di maghju, Ponte Novu, battaglia.
- 1790 U 14 di lugliu, Macignaghju, Pasquale de Paoli sbarca.
Merusaglia, s'alloghja Pasquale Paoli in u cunventu San Francesco d'Assisi.
Settembre, Cunventu d'Orezza, Paoli hè elettu u primu presidente di u Cunsigliu generale.
- 1792 Monticellu, Paoli stà in casa di u nipote.

Paoli, lochi di memoria

In tempu di u so generalatu (1755-1769), Paoli era sempre in anda. Battia machje è monti seguitendu una reta di strade è di cammini, chì uni belli pochi sò scurdati oghje ghjornu. Pè bisognu è necessità di a so attitivà pulitica, andava paese per paese è era allughjatu ind'è i più fidi di i so partigiani. È puru, ùn accadia tantu ch'ellu stessi parechji ghjorni à listessu locu. U Generale di a Nazione dava capu à un paese sempre in guerra. Hè sta situazione chì u purtava à campà nantu à u terrenu. I cunventi, e case di a ghjente, li facianu da locu di residenza. Ùn pretende stu libracciolu di discrive à l'affine l'itinerarii di Paoli. U so scopu hè di ramentà chì u Generale di a Nazione è u tempu di l'indipendenza anu lasciatu a so stampa nantu à a terra corsa. Issa storia si fece dinò cù i lochi, è impreme di purtà ne testimonianza oghje ch'elli tornanu spazii di memoria. Hè perciò ch'è no chjamemu u lettore à scopre sta « geugraffia paulina », chì v'è prisentata in l'ordine crunologicu. Da u paese duv'ellu nascì, Merusaglia, à quellu duv'ella vense à fine l'indipendenza, Ponte Novu, prupunimu una scelta di vintunu unità. Vanu classificate secondu i mumenti assignalati o i tema di primura di sta passata di a storia corsa è europea. Prima, sò i munimenti simbuli di a presa di putere, è po e pieve duv'ellu fù cuntrastatu issu putere (u Meziornu, i lochi di Matra), i presidii è l'esempiu di Furiani, a fundazione di Lisula, a prublematica marittima trà pieve di marina è Capi Corsu, a creazione di strutture di Statu : a zecca in Muratu, a stamperia in Cervioni, l'università in Corti... À cantu à u scrittu chì vole ramentà u passatu, e futugraffie sò da testimonià di ciò ch'elli sò diventati oghje issi lochi di memoria.



Statula di Pasquale Paoli in paese di Merusaglia.

Pasquale Paoli nasce in u 1725 à a Stretta di Merusaglia, pieve di Rustinu in Castagniccia. À l'epica, a riferenza à u paese hè di primura assai : hè ella chì tesse a reta di e leie familiale, di l'amicizie è di l'allianze.

Hè in stu rughjone ch'è no truvemu e densità di pupulazione e più forte ch'ella avessi mai cunnisciutu a Corsica. Difatti, e so valle fonde di terre maticciose è u so clima umidu anu permessu, bellu nanzu chì i Genuvesi mettinu in anda a « coltivazione », un sviluppu di u castagnetu in associu cù l'allevu di i porchi.

U Rustinu presenta un'ecunomia più diversa chè u restu di a Castagniccia, cù a cultura di l'alivi. Ci vole forse à vede ci u pesu di l'agricultura cum'ella si face di più à punente, in Balagna è in a valle d'Ostriconi.

In Merusaglia, si trova u conventu franciscanu di u Rustinu fundatu in u 1610. Hè quallà ch'ellu serà allughjatu u generale quand'ellu vulterà pè a seconda volta d'esiliu in u 1790. Hè dinò quallà ch'ellu hè interratu Clemente, u fratellu di Pasquale.

Issu conventu San Franciscu d'Assisi hè fattu cù quattru peristilii è trè durmitorii in giru à una grande corte. À pianterrenu, parechje sale sò da e faccende di tutti i ghjorni : rifettoriu, cucina, cantine, carcera.

Puru ch'ellu avessi lasciatu a Corsica da giovanottu, Pasquale Paoli purterà sempre a stampa di stu rughjone è di st'ambiente suciale è geugraficu bellu particolare. Hè sempre cù nustalgia ch'ellu parla, in tempu di l'esiliu, di cum'ella faccia prò l'« acqua povera » di quella surgente chì corre da culandi à a Bocca di u Pratu, sottu à a Punta di San Paulu.



Cunventu Sant'Antone di a Casabianca.

À u XVIII^{mu} seculu, u mondu hè urganizatu in giru à una tramice bella strinta di lochi di religione. Perciò, i cunventi acquistanu una funzione di primura in e guerre naziunale corse, anzi tuttu quelli di Caccia in Castifau è di Sant'Antone di a Casabianca, chì funu testimoni di cum'ellu ghjunse à u putere Paoli.

Difatti, u cunventu franciscanu di Caccia hè u locu di a Consulta (21-22 aprile di u 1755) duv'elli funu precisati i principii maestri di a Custituzione di u Statu corsu. Nantu à a bocca chì supraneghja e valle di u Tartagine è di l'Ascu, hè alzat u nantu à dui piani cù un pianterrenu, une poche di cucine, di sale di riunione è una bibbiutecca. Ci stà una vintina di frati, chì campanu cherendu a limosina in i paesi vicini è chì facenu scola à i paisani. A so chjesa hè classificata munimentu storicu dipoi u 1979. U cunventu Sant'Antone di a Casabianca fù fundatu in u 1590. Per via di a so posi-

zione in crucivia di e strade chì vanu ver di u Nordu di a Corsica, hè un locu strategicu pè i scambii. Hè situatu à 687 m d'altitudine, in cunfina di e pieve d'Ampugnani è di Casacconi, duv'elli campavanu circa 7 000 persone in u 1755.

Issu cunventu hè ligatu à l'ordine di i Servi di Maria, unu di i 17 ordini religiosi cercataghji è i so frati sò vutati à a penitenza è a puvertà. Hè culà, u 15 di lugliu di u 1755, ch'ellu riceve l'investitura di a « Suprema generale consulta del regno di Corsica » Pasquale Paoli è ch'ellu hè fattu « Generale del Regno ». I frati anu sempre sustenutu a mossa naziunale è u cunventu fù spianatu in tempu di a Rivuluzione francese causa ch'elli ci si serebbenu aggruttati uni pochi di « ribelli » (à l'ordine rivuluziunariu). Hè cusì chì u cunventu hè oghje ghjornu un locu di memoria fundatore in a storia di u Statu corsu.



Classificatu munimentu stroricu in u 1962, u forte dà oghje l'alloghju à u museu departimentale d'archeulugia Jérôme Carcopino.

U forte d'Aleria, in cima di un poghju, permette à tempu di supranà u Cateraghju è di curà a foce di Tavignanu. Hè per via di a so pusizione strategica chì i Genuvesi anu sceltu u locu à posta per pudè si difende.

Issa custruzione hè chjamata ancu « forte Matra », a casata di a famiglia chì ne hà prima a custodia, à a fundazione in u 1579, è dopu u cumandu in u 1645. A putenza di a famiglia vene da a pulitica genuvese, chì dà terre è onori à uni pochi di capurali.

Puru ch'elli ùn fussinu tenuti da pulitichi sperti in a memoria corsa, i Matra participonu à e rivuluzione di Corsica. Un Matra era à serviziu di u rè Tiadoru, à fiancu à Ghjacintu Paoli. Ma u più cunnisciutu hè Mariu Emmanuele Matra, chì a so lotta contru à Pasquale Paoli fù l'indeziu di una cumpetizione pè u putere. Matra contrastò a legittimità di l'elezzione di Paoli in

cuventu Sant'Antone di a Casabianca, è si fece proclamà ellu stessu Generale in cuventu d'Alisgiani l'11 d'aostu di u 1755.

U forte d'Aleria diventa tandu u centru di stu contrastu chì vene à fine cù a morte di Matra u 28 di marzu di u 1757, à l'assediu di u cuventu di u Boziu ch'ellu avia puru mossu ellu per fà la finita cù Paoli. Ma u forte di Matra fererà in manu à a so famiglia.

I Matra tornanu à affaccà in a storia cù Aleriu F. Matra, chì participò à a battaglia di Furiani à serviziu di Genova in u 1763. Fù cusì chì a passata di Matra pisò nantu à u destinu di Paoli, rendendu più difficiule a so opera di stabbilizzazione pulitica in Corsica. E cunsequenze micidiale di e lotte trà Paoli è Matra culpìnu anzi tuttu i paesi di Vizzani, d'Antisanti, Ruspigliani, Vivariu è A Valle d'Orezza chì averanu da pate l'abbotti di e truppe pauliste.



Cunventu
San Francescu d'Istria.

Di marzu 1756, quandu Paoli affacca in Tavera, hè ricevutu da Ghjuvan Battista Ornano è da tutta a famiglia. Ma i rapporti trà u Generale è i capi pumuntinchi ùn sò sempre andati cusì lisci. Temenu quelli ch'ellu sia una minaccia contru à l'ordine « signurile » u prugettu paulistu. À principiu, certi storici parlanu ancu di una « dissidenza di u Meziornu ».

E pieve d'Istria, d'Ornanu è di Taravu s'uniscenu sottu à u cumandu di Antone Colonna de Bozzi in un partitu francese. In a pruvincia di a Rocca, sò anzi tuttu e famiglie Peretti è Susini chì formanu e forze maestre di un partitu sustenutu da Genuva.

U 2 di maghju di u 1758, una cunsulta si face in cunventu San Francescu d'Istria, in Pitretu è Bicchisgià. Hè culà ch'elli s'uniscenu i dui partiti per ricusà l'auturità di Paoli. Oghje ghjornu, issu cunventu di u XVI^{mu} seculu,

scrittu in parte à l'inventariu di i munimenti storici, hè quasi spiantatu.

À Paoli li ci vulerà 8 anni pè esse à u capu di un Statu unitu è pacificatu. A so strategia pulitica li permette di adunisce a Cunsulta di Sartè, in u 1763, duv'elli si mettenu cun ellu tutti i principali suttanacci. Frà quelli, uni pochi chì li eranu contru sin'à tandu, cum'è Colonna Cesari o Oraziu di Quenza, seranu oramai i so puntelli maestri in u Meziornu.

Hè cusì chì, vene vinendu, Paoli trova sustegni fidi in u Meziornu. In u 1765, quand'è Boswell v'à à truvà à Paoli in Suddacarò, hè allughjatu in casa di Petru Andria Colonna d'Istria. À u vultà, quand'ellu piglia ver di Cutuli, Boswell conta ch'ellu trova assai partigiani di a causa paulista.



Paese di Sari di Cinarca cù u conventu San Francesu.

Sari di Cinarca hè u paese d'origine di i signori cinarchesi. In u 1757, hè un locu di primura pè à chì vole cumandà u Meziornu di l'isula, è Paoli a sà. Ghjunghje culà u 10 di dicembre di u 1757. A Cunsulta si face ind'un appicciu di a cappella Sant'Antone, chì, dopu ingrandata in u 1873, turnerà a chjesa paruchjale San Martinu.

U conventu San Francescu, alzat u primu quartu di u XVIII^m seculu, tene l'arca cumunale. Ci stà una cumunità di frati franciscani, chì hà una funzione impurtante pè mantene a pace in u rughjone. Issa cumunetà stava prima intornu à San Ghjuvanni, una Chjesa rumanica spiantata.

In u 1758, Paoli manda vole mandà in Sari una delegazione per « mettere in sistema la provincia di Vico » è organizza una cunsulta regionale. Quellu chì avia da riceve a delegazione, u piuvanu di Sari, hè arrestatu è

lampatu in a carcera di u conventu da Antone Colonna da Bozzi, un discendente di i Cinarchesi chì s'opponu à u prugettu di Paoli nantu à u rughjone. Colonna dumanda un riscattu di 1 040 libbre pè liberà lu. Un naziunale di Sari, Fiammenghi, vada sopra locu pè parlatà, ma hè arrestatu ancu ellu. U so nipote, u capitaneu Graziosu, accoglie una truppa è attacca. U conventu hè pigliatu, i prigionieri sò liberati è Colonna è i so partigiani scappanu ver di u meziornu duv'elli provanu à trattà cù i Genuvesi.

Tandu, a Cunsulta si face è un fidu di Paoli, Santucci Folacci d'Eccica, hè fattu magistratu di e pieve di Celavu, Cavru è Cinarca.

Paoli volta in Sari in u 1765 è stà una settimana à u conventu, duv'ellu riceve i principali aiaccini venuti à testimonià di u so impegnu à prò di u Generale è di a Nazione.



A torra di Furiani.

Oghje ghjornu, vene difficiule di figurà si ch'ellu era biotu, à l'epica di Paoli, u locu trà a cità di Bastia è u paese di Furiani. U stagnu di Biguglia (Chjurlinu), sbarazzatu à i ghjorni d'oghje di quelli zinzali chì arreca vanu a malaria, è i lochi padulosi tamanti chì l'avvinghjanu, mantenianu un ambiente chì pudia ancu tumbà a ghjente è l'impedia di arrughjunà si pè assai tempu.

Hè cusì chì Furiani era una vera fortezza di fruntiera trà u presidiu genuese è u territoriu paulistu. Fù un situ maestru in a strategia ch'ellu ebbe Paoli pè accampà à Bastia è pè cumandà a strada principale chì vā in u Nebbiu, in San Fiurenzu è in Capi Corsu.

Issu situ defensivu appartene à un insemi, à una ligna furtificata, furmata da u paese stessu, prutettu da una muraglia è da duie torre, è da une poche di ridotte culucate trà u stagnu di Biguglia è u paese d'Oletta. A torra di Furiani, guasi listessa à quella di Nonza, hè u

veru paragone di l'architettura militare in tempu di Paoli. In più di e so guardiole, spicca da l'altre torre chì hè supranata da un campanile : hè poca solita a forma, ma hè puru d'origine. Paoli si primurò in particolare di a volta di a torra, ordinendu ch'ella fussi abbastanza soda da resiste à e cannonate. A seconda torra, detta « U Palazzu », hè a casa Baldassari è s'assumiglia in parte à a prima torra.

In tutta a storia di u generalatu, u paese hè prisente. Ci fù prima a vittoria contru à i Genuvesi, chì, cumandati da Aleriu Matra, pruvonu à piglià lu u 18 di lugliu di u 1763 dopu un mese d'assedi. L'assaltu cumpiì cù 63 morti è 149 feriti pè i Genuvesi invece chì i Naziunali cuntonu 5 morti è 13 feriti.

È po ci fù a disfatta, d'aostu è settembre 1768, quand'è i suldati francesi piglionu u paese.

Oghje, a ghjente di Furiani parlanu di « A Citatella » pè mintuvà isse custruzione carche di storia.



U Scalu in Lisula.

A dominazione di i Genuvesi nantu à Calvi hè un periculu pè u Statu corsu. Tandù, pè cuntrastà sta duminazione, Pasquale Paoli fonda L'Isula Rossa. U prugettu l'hà da u 1761 in quà, ma a fundazione di un portu for di u cumandu di a Serenissima hà cuseguenze militare, pulitiche è ecunomiche in tuttu u rughjone. Ci vole à aspettà a decisione di i Magistrati in u 1765 ch'ella principii a custruzione di una caserna è di una muraglia da prutege u locu chjamatu U Scalu.

Issa custruzione hè u simbulu di a fundazione di a cità. Nanzu l'azione di Paoli, in Lisula si trova una torra (A Petra), uni pochi di magazini è basta. Invece chì in u 1770, si vede case è dipositi è si conta 26 fochi per 133 abitanti. Dopu a battaglia di Ponte Novu, l'autu-

rità francese principianu à arrughjunà si in Balagna è cuntinueghjanu à custruisce a caserna (dov'ellu ci hè oghje a merria è u tribunale). A ghjente cumencia à custruisce altre case.

Bisogna à sapè chì à l'iniziu di a creazione di a cità, ci hè a persunalità assignalata di u balaninu Don Grigoriu Salvini. Autore di a famosa « Giustificazione della Rivoluzione di Corsica » (1758), hè di l'amichi stretti stretti di Paoli. Stu consigliere di u guvernu in Balagna hè u principale « architettu » di u portu di L'Isula Rossa. U soiu u scopu era di dà a mossa à u cummerciu in Corsica, fendu nasce a voglia di cummercià ind'è i Corsi. Perciò, u guvernu corsu fece vene strangeri pratici in u negoziu, cristiani o ghjudei ch'elli sianu.



Cervione, a torra di E Prunete.

In quelli tempi di guerra, era difficiule di ghjunghje in Corsica, chì i presidii eranu sempre in manu à i Genuvesi. Hè cusì ch'ellu sbarcò in E Prunete u Visitadore apustolicu, d'aprile 1760. Culà a torra è u so cannone eranu di i Naziunali. Paoli vulia sviluppà u locu da fà u cummerciu, postu chì e torre di E Padulelle è di San Pellegrinu eranu sempre pusessi genuvesi, è vulia fà alzà un'antra torra à e Trè Suvere.

A torra di E Prunete hè alta 13 m. Ci hè una cisterna in i so fundamenti è una terrazza incurunata di piumbatoghji in cima. Fù compia in u 1580 da u impresariu bastiacciu Compiano, secondu e struzzione lasciate da u maestru Aicardo, quellu chì fece e torre di Balagna. A risturonu in tempu di Pasquale Paoli. Era à trè migli à u meziornu da a torra di E Padulelle, chì era ella stessa à quattru migli à u meziornu da a torra di San Pellegrinu.

A torra di E Padulelle hè nantu à a cumuna di San Niculau. Hè da culà, in u 1739, ch'elli partinu pè u so esiliu in Napuli Pasquale Paoli è u babbu. Custruita trà

u 1550 è u 1560, fù pigliata è brusgiata da Samperu Corsu in u 1565. Ver di u 1686, i Genuvesi ci vulianu custruisce un accintu, è si parlò ancu di fà un chjesa, une poche di case è duie strade per andà sin'à u mare. A torra s'alza nantu à sei piani, è a so terrazza cù un cacciafora merlatu hè posta nantu à una volta. Hè prutetta da e duie bande cù un fossu chì v'à allarghendu sin'à u mare, da prutege un sbarcatoghju dov'è i battelli eranu tratti nantu rena. In u 1760, i Genuvesi volsenu rinforzà u locu per ùn esse tagliatu da u mare, fendu duie ridotte da e duie bande di a torra.

In San Pellegrinu, ci hè una torra è un casone pè l'ufficiali è a guarnigione, prutette da un palancatu. Da migliurà a difesa, i Genuvesi volsenu alzà una turretta vicinu à u mare, è fà un camminu cupertu trà quella è a torra. Ver di a muntagna, u locu hè avvintu à padule. In u 1757, i Naziunali, ghjunti da u meziornu, l'assaltu partendu da u rinaghju.

I Genuvesi decisenu di fà la saltà un pocu dopu, cum'elli fecenu saltà a torra di E Padulelle in u 1764.



Nant'à un poghju, a torra supraneghja u paese è u mare.

A i Naziunali li tocca à ogni costu à avè u cumandu per mare.

A torra di Nonza, fatta in tempu di Paoli, hè nata per risponde à sta strategia. Alzata in u 1760 nantu à un situ naturale bellu innalpelatu, sta torra quatrata di trè piani in petra verde si cunnosce à e so trè guardiole è a so terrazza merlata. Hè posta nantu à e ruvine di l'antica furtezza medievale di l'Avogari, spiantata à a fine di u XVI^m seculu da i Genuvesi.

A torra impulpitrata in cima à u paese era simbulu di u putere signurile è di so a putenza militare. Turnendu à alzà una torra à stu locu, Paoli si vole in u filu di a storia à nome di un statu naziunale. Paoli sà chì u paese hà una pusizione di primura pè u cumandu di u Capi Corsu è di u golfu di San Fiurenzu è l'occupa subito da u 1757. Per i 10 anni chì anu da vene, Nonza hà da piglià a so parte in a storia di u Generalatu.

Dopu u trattatu di Versailles di u 1768, u Capi Corsu ùn stà tantu à rende si à e forze francese. I Naziunali, accampati è bumbardati ch'elli sò u 24 d'aostu di u 1768 da u Sagittaire, vascellu di guerra francese, capituleghjanu u 29 di u stessu mese.

Hè ind'issa battaglia ch'ellu fù pigliatu è mandadu in Tulò Ghjiseppu Barbaggi¹ (un fidu di Paoli). Ci vada dinò assuciata a storia di Casella, un vechju suldatu chì a si fece valè cù u so curagiu è u so ingegnu. A l'averebbe fatta à ritardà e truppe francese, solu sulettu in a torra, fendu li crede ch'ellu ci era assai ghjente à resiste. Sta storia, chì pare una fola, s'assumiglia in tuttu à un racontu di u Medievu, d'è un capu di paese aiutatu da une poche di donne averebbe riesciutu à fà scappà l'assaltadori ingannendu u numicu à colpi di brioni, di segni di rimenu... Truvemu da un seculu à l'altu e litesse riferenze à l'accampu, à a sulitutine in a resistenza è à l'usu di l'astuzia.



San Fiurenzù, à torra di Murtella.

*I*n Corsica, torre longu à u mare si principia à fà ne à u XV^m per parà l'attacchi di i Turchi. Cù e so duie torre, u golfu di San Fiurenzù hè propiu un paragone di u sistema di difesa turregianu.

A torra di Murtella hè cullucata è l'entre di u golfu. Fù alzata à a metà di u XV^m seculu. In a cala ch'ella prutege, sbarcavanu i battelli da Terra Ferma o quelli di i Capicursini chì sfruttavanu e terre di l'Agriate. Oghje ghjornu, hè guasi spiantata in tuttu, ma ciò chì ferma ci permette di pensà ch'ella facia 18 metri di diametru è ch'ella era alta 15 metri. Ancu s'omu crede ch'ella fù alzata da Pasquale Paoli, a torra di Fornali hè ancu ella di u XV^m seculu, custruita dopu a lotta trà i Genuvesi è i Francesi. Hè più vicina da San Fiurenzù, nantu à a lis-

tessa costa. Supraneghja duie cale assai fonde duv'elli si ponu ancurà battelli d'ogni razza (galere, tartane...). Da u 1755 à u 1769, e torre diventanu tremindue ogettivi strategichi pè i Naziunali, chì volenu piglià pusessu di San Fiurenzù. Cum'elli a dicenu Genuvesi, à chì cumanda e duie torre cumanda a cità. I naziunali piglionu a torra di Murtella di nuvembre 1760, è Paoli fece risturà quella di Fornali di marzu 1762. Cuntava di creà un portu culà, chì u locu, fondu assai di più chè u portu di San Fiurenzù, era à l'appossu da i venti. U spusessu di e duie torre era un svantaghju pè i Genuvesi, ma, u 26 è 27 d'aostu di u 1764, i Naziunali persenu una battaglia navale davanti à San Fiurenzù è ùn la fecenu mai più à piglià u presidu.



L'isulottu di Centuri.

Per Pasquale Paoli, u Capi Corsu ferma pè un tempu un rughjone scantatu sempre da cunquistà. L'affare si face à pocu à pocu. Da ghjennaghju 1760 in quà, i naziunali piglianu pusessu di a torra di Ruglianu, di quella di Santa Maria di a Chjappella, po di l'isulottu di punta à Centuri. A pulitica di Paoli sbocca di ghjennaghju 1762, quand'elli si mettenu cun ellu i Capicursini dopu a Cunsulta di Luri. Ma Macinaghju ferma sempre in manu à i Genuvesi è hè un svantaghju tamantu quand'omu vole sviluppà una marina è cuntrullà à Bastia. À chì tene à Macinaghju cumanda à Bastia. U fattu hè di primura pè appruvistà l'isula, ma dinò pè u so sviluppu ecunomicu è u so armamentu militare. Perciò, Paoli face finanza à creazione di una marina, pè move una guerra di corsa contru à e marine genovesi è francese. Hè Gio Battista Peri, dettu Conte Perez, chì cumanda issa marina, chì ùn averà mai più di quindici battelli, compri in Livornu o fatti in Farringule

o Centuri da maestri bancalari venuti da Napuli o da l'isula d'Elba.

L'isulottu di Centuri serà sempre un locu cuntrastatu trà Corsi, Genuvesi è Francesi. Ci ferma una testimonianza di Paoli, duv'ella vene in risaltu qualchì nuzione d'architettura militare : « Dopo sigillato il piego mi sovviene di avvertirvi che il fortino dell'isolotto, nel porto di Centuri, dovrebbe necessariamente e con sollecitudine farsi, da che credo non ci sia di bisogno di tanta spesa facendolo stretto, o pure inalzando la cupoletta, che riesca a modo di torretta, in maniera che possa batter colla columbrina che vi so può portare, e colla moscheteria... » (Paoli, Olmeta, u 21 di ghjennaghju di u 1760).

Un'antra lettera di Paoli mintuveghja un assaltu di i Genuvesi contru à a torra in custruzione. Pisulatu ch'ellu ebbe u raportu di forza, decise in fatta fine di spiantà la di ferraghju 1760.



U portu di Macinaghju.

*S*ò dui l'evenimenti chì spiecanu ch'ellu firmessi in a memoria paulista u portu di Macinaghju. U prima hè ligatu à l'impegnu di i marini capicursini in a presa di l'isulella di Capraia. Hè un certu Paulu Mattei di Centuri chì, à u vultà di un viaghju in Capraia, fece à Paoli una descrizione di e poche difese di l'isula : una furtezza in gattivu statu è duie torre. Hè torna ellu chì prupunì un pianu d'attaccu è chì fù à fiancu à Achille Murati è à Ghjuvan Battista Ristori quand'elli partinu da u Macinaghju cù 400 omi per piglià l'isulella u 16 di ferraghju di u 1767.

A marina di Ruglianu volta in a vita di Paoli quand'ellu torna da u so secondu esiliu, u 14 di lugliu di u 1790. U Generale passò una nuttata in una casa à l'entre di

u portu, duv'ellu ci hè avà una lastra pè ramentà u fattu. U molu di petra è di legnu, fattu da i Francesi trà u 1748 è u 1753, fù accampatu da i Naziunali da u 1760 à u 1765.

Pò omu esse stunati da issa lotta accanita trà Corsi è Genuvesi pè u pusessu di un locu cusì pocu pupulatu (solu una quindicina di case abitate in giru à una centunaia di magazini). Ma a presenza d'issi dispositi face vede ch'ellu era anzi tuttu un portu di cummerciu Macinaghju, è porta testimonianza di quant'ella pruducia ricchezze l'ecunomia capicursina. Cù i so 1 000 abitanti è più, i so cummerci, a presenza di tutte e classe suciale è di parechji chjese è cappelle, si pò dì chì Ruglianu era una cità in a Corsica di tandu.



U Palazzu naziunale
in Corti.

In Corti, Paoli decide di allughjà si duv'ellu stava prima u locutenente genuvese. Stu casamentu, chjamatu da tandu Palazzu naziunale, fù custruitu à u XVI^{mu} seculu. Hà un pianu cù dui appartamenti di 4 stanze ugnunu. Diventatu sede di u Capi Statu di a Corsica, u Palazzu hè accunciatu cumu si deve pè avè tutti i comudi è esse degnu di a so funzione nova. Si tratta prima di l'infora : scialbà è pitturà i muri, rifà u tettu, mette 240 vetri invece di e stamigne. È po vene l'accunciamentu di l'ingrentu : tendine, tappetti, purtiere festunate contru à u porte... U bancalaru Franchini face una bibbiuteca è un scagnu di travagliu. Pè a sala di riunione di u Cunsigliu, si compra una tavula attundulita à i dui capi, è po dece carrigoni di noce sculpiri, innurati è fasciati di tessuti. I facenu vene d'Italia in u 1766,

à tempu à un tronu à baldacchinu riccamatu cù l'armatura di a Corsica. I lochi pè riceve a ghjente sò mubigliati ancu elli : tavulini, cunsole d'alavastu, canapè. In u 1759, custruiscenu una cappella privata. In u 1764, rifacenu e porte di u Palazzu è mettenu e chjappelle. È po, secondu a moda di l'epica, Paoli si face mette un serviziu à liquore, è face cumprà una cicculatera di sette libbre è quartu d'argentu cù un manicu d'ebanu. Paoli ùn stà micca solu à u Palazzu, ma hà ancu un allogghju in u conventu San Francescu di Corti. Hè culà ch'ellu hè ricevutu Boswell, chì conta chì i frati si davanu à a cultura di a vigna, di l'ortu è di i so quaranta bugni. Ci stanu dinò uni pochi di studenti, à u stessu locu duv'ella s'alza una di e residenze studientina di l'Università di Corsica d'oghje.



Pedicroce,
u conventu d'Orezza.

*D*a u principiu di e Rivuluzione corse, in u 1735, e cunsulte sò veri lochi di scambii è di decisione, in u filu di una pratica chì vene da u Medievu.

Ci particepeghjanu i patri di u cumunu, i pudestatu è i pricuratori, eletti da raprisentà u populu è e pieve. Certe cunsulte aduniscenu sin'à 4 000 persone, ciò chì dà più pesu è legittimità à e decisione ch'elle piglianu. Ci s'aghjunghjenu dinò uni pochi di « capi è buon patriotti, capi de paese o persone di buon senso e di qualità ». Ogni omu maggiore hà u drittu di vutà per eleghe i so raprisentanti. In u 1763, Paoli face entre in a Cunsulta generale 132 membri di u cleru, pè avè u sustegnu di a Chjesa è, à tempu, pè pudè la cuntrullà. S'è, in tempu di Paoli, una bella parte di e Cunsulte (16 per 30) si fecenu in Corti, u conventu d'Orezza ferma u locu simbolicu in a storia d'isse riunione. Fundatu in u

1485, hà quattru durmitorii, una cucina, una bibbiuteca è una infirmeria. A chjesa, d'architettura rumanica, era inchjappellata, larga 71 palmi, longa 130 palmi è alta 60 palmi, cù sei cappelle è un altare maiò.

Hè culà ch'elle funu messe in anda parechje mosse. Culà si fece a prima Cunsulta di i Corsi rivultati contru à Genuva di dicembre 1730. Di marzu 1731, ci fù a famosa riunione di i vinti teolughi chì ghjustificonu a rivolta. Dopu, in u 1751, a Cunsulta parlò di « Governo separato ». È po, di settembre 1790, hè torna in Orezza chì Paoli fù elettu Presidente di u Cunsigliu Generale è generale di a Guardia naziunale. À u XIX^{mu} è XX^{mu} seculu, u conventu perde a so funzione maestra. Face da caserna o da gendarmeria, è hè spiantatu di settembre 1943 da a splusione di un dipositu di munizione.



Vista di Muratu.
A Casa Barbaggi, supranata
da un'anziana culumbaghja.

In Muratu, parechji lochi ramentanu l'epica paulista. Ci hè prima a tomba di Achille Murati, quellu famosu cumandante di a marina di Paoli. È po ci hè a casa Barbaggi, un antru partigianu fidu di Paoli, duv'ella era a Zecca naziunale.

A muneta hè à tempu simbulu è strumentu d'indipendenza. A so creazione hè una di e decisione maestre di Pasquale Paoli in a custruzione di u Statu corsu. Fù pigliata à a Cunsulta di u Viscuvatu di maghju 1761. Da mette la in anda, ci volse à francà trè difficoltà tecniche : avè metallu in quantità, impiegà tecnici belli qualificati è stà ind'un locu sicuru. A pressa à bilanceru, compra di seconda manu in Italia, serà messa in casa Barbaggi sin'à u 1767, quand'ella parterà pè Corti, ma sò e munete battute in Muratu, « cavallotti, venteni, parpajole e bajoche », ch'elli cercanu anzi tutti i numismatici.

Membru di l'Accademia di i Vagabondi, Ghjiseppu Barbaggi hè unu di l'amichi più stretti di Paoli. In u 1760, si marita in seconde nozze cù Diunisa Paoli, figliola di Clemente, u fratellu di u Generale. Hè dinò u soceru di Antone Rivarola. Paoli li face assai cunfidenza è u face entre in u « Supremo Consiglio di Stato ».

Hè ellu chì riceve u Visitadore apustolicu in u 1760 in Cervioni. In u 1765, riceve à Boswell in Muratu, è quellu, chì s'aspettava à ùn truvà chè salvaticoni in Corsica, hè smaravigliatu da ciò ch'ellu vede in casa di Barbaggi, mintuvendu frà altru « una cena cù dodici purtate accunciate cumu si deve, servuta in piatti di purcellana di Sassonia ».

A famiglia Barbaggi dà un bellu paragone di u modu di vita di i principali chì s'impegnonu in a lotta naziunale.



Cervioni, u conventu
San Francescu
di Campuloru.

In tempu di e guerre di Corsica, si hè pruduttu assai assai scritti : lettere, raporti, discorsi, libri è giurnali. Per Paoli, a stampa hè un'arma. A stamperia naziunale ch'ellu hà da creà hà da cambià locu parechje volte : da Campuloru à Cervioni, po à Corti.

In Campuloru ci hè un conventu di frati Usservanti, fundatu à l'entre di u XVI^m seculu. A stampa, venuta da Napuli, ci stà prima, cù u « stampatore camerale » Dumenicu Ascione. Quellu more in u 1763, è hè rimpiazzatu da Ghjuvanni Moretti è po da u Lucchese Sebastiano Francesco Batini. À l'epica, a stamperia hè digià in Cervioni. Cù mille abitanti è più, u locu hè altru chè un paese. I simbuli di a so impurtanza in u ru ghjone sò anzi tuttu a catedrale di San Teramu, liata à u ricordu di Santu Lisandru Sauli, è u conventu San Francescu, palazzu vescuvale chì fù a sede di u

governu di u rè Tiadoru. Hè in Cervioni ch'elli sò stampati i primi numeri di i « Ragguagli dell'isola di Corsica », di settembre 1760. Hè u primu giurnale stampatu in Corsica. L'abbate Rostini ne hè capiredatore. Conta da quattru à ottu fogli è esce à quandu s'è à quandu nò. U giurnale publicheghja infurmazione spiccate pè u Cismonte è u Pumonte. Hè in Cervioni ch'ellu hè publicatu u discorsu di Ghjiseppu Barbaggi quand'ellu riceve u Visitadore apostolicu in u 1760.

In u 1764, dopu una racumandazione di u « Supremo Consiglio di Stato », chì vole ch'ella s'avvicina a stamperia da u putere centrale, si tramuta in Corti. Allughjata in casa di un certu Petrinu Biaggini, stampa uni belli pochi di numeri di i Ragguagli (58 numeri in 1 annu). Issu strumentu di prupaganda era distribuitu da trè currieri.



A Piazza Paoli in Corti.

À l'entre di u XVIII^{mu} seculu, ci era in Bastia un cullegiu d'uv'è i Ghjesuiti insegnavanu a retorica è a filosuffia. Ma à i giovani chì vulianu fà studii superiori li tucava à parte in Italia (Pisa, Roma, Paduva, Napuli, Genuva...) o puru in Spagna. Perciò, l'idea di creà un'Università in Corsica nasce à tempu schiattata a rivuluzione corsa. A decisione di apre l'Università hè pigliata à a Consulta di Corti di u 1763. Hè aperta à tutti i giovanotti è u scopu hè di furmà ghjente capace di piglià l'impieghi publichi chì accorrenu à u giovanu Statu corsu. I professori sò sei, po nove. Scelti da Paoli, sò tutti religiosi, franciscani pè u più, è u so insegnamentu hè piuttosto cunservatore. U rettore hè Francescu Antone Mariani, un franciscanu di Curbara professore di drittu civile, di drittu canonicu è d'etica. Ci hè dinò

Ferdinandi, un cappuccinu professore di retorica, Leonardu di Campuloru, professore di filosuffia è di matematica è Bonfigliu Guelfucci, un Servu di Maria amicu è secretariu di Paoli. Facenu corsu à trecentu studenti, ciò chì hè assai per l'epica. L'insegnamentu hè di rigalu pè i studenti, ma i studii sò pagati cù i soldi di a Chjesa è i rivenuti fundiari di un pricoghju di Statu in Antisanti. Uni pochi di studenti toccanu borse pè pudè si allughjà in cità, invece chì l'altri stanu à u conventu San Francescu, d'uv'ellu ponu infattà à Paoli quand'ellu dorme culà.

L'Università apre di 1765. Era ind'una casa chì ùn esiste più, nantu à a piazza chjamata oghje Piazza Paoli. L'Università fù chjosa da i Francesi in u 1769.



U conventu San
Francescu d'Oletta.

U Conventu San Francescu d'Oletta hè un grande casamentu alzatù à a fine di XVI^{mu} seculu. In e so vinticinque cellule, ci campanu trè preti è diciottu frati. Paoli ci stà parechje volte trà u 1757 è u 1764. Ci scrive centunaie di lettere, ciò chì face di u Nebbiu un locu di cumandu in a storia di u Generalatu. Hè culà dinò ch'elle sò duie famiglione chì sò à favore di Paoli, i Marengo è i Rivarola.

Antone Rivarola, consule di u rè di Sardegna in Livornu, hè unu di l'amichi più stretti di Paoli. U Generale li scrive assai per dà e so riflessione persunale. Quand'è Rivarola si marita cù a figliola di Ghjiseppu Barbaggi, u nipote di Paoli, e leie trà i dui omi tornanu ancu più srinte. Hè Rivarola chì riceve à Boswell in Livornu. Più discrete, ma attori quantunque sò duie donne d'Oletta. Si tratta prima di a surella di Rivarola, Maria

Dumenica, cugnumata « A Monaca », chì ferà da confidente è forse ancu da spia à Paoli.

È po ci hè Maria Gentile, un persunagiu assignalatu in a storia di a Corsica. Trà storia è legenda, hè fermata impressa in a mente di a ghjente d'Oletta. Di ferraghju 1769, i naziunali di u rughjone volsenu attaccà e truppe francese cantunate in Oletta, pè rompe a ligna di difesa francese chì si stendia trà Bastia è San Fiorenzu. Ma l'affare fù avventatu è sette naziunali funu straziati, tombi, è spostati in piazza di u conventu, senza chì e famiglie avessinu u drittu di interrà li.

Conta a memoria paesana chì Maria Gentile ùn ubbidì à l'ordine è pigliò a salma di u so prumessu pè interrà la. Cummosse ch'elle funu da u curaggiu di a giuvanna, l'auturità francese accettonu chì tutti i morti fussinu sepelliti.



U conventu San
Francescu di Canari
dopu risturatu.

*P*è i viaghjadori di l'epica, a Corsica hè un locu stranu, salvaticu, anticognu. Scalati ch'elli sò in l'isula, u so viaghju ci dà infurmazione à puntu di e leie, di e cumplicità è di l'amicizie trà quelli chì i ricevenu. In quant'è à Boswell, i lochi duv'ellu passa è a ghjente ch'ellu vede ci ne amparanu nantu à a Corsica paulista è nantu à Paoli ellu stessu. U Scuzzese ghjunghje in Corsica cù una lettera d'introduzione di Rousseau è un'antra di Antone Rivarola, console di Sardegna in Livornu. Sbarca in Centuri è hè allughjatu ind'è u Signore Antonetti, chì fece fortuna in l'Indie urientale. Trova una casa « tutta acconcia à l'usu talianu, cù una bellissima mubiglia è une poche di stampe è di quatri, copie di i più boni maestri taliani ». Da una lettera à

l'altra, da un paese à l'altru, vè in Pinu ind'è u Signore Tomazi. In Canari, hè allughjatu in u durmitoriu di u conventu. Vè sin'à Corti passendu pè Patrimoniu, pè Oletta, ind'è u fruttellu di Rivarola, pè Muratu, ind'è Barbaggi, ma li tuccherà à falà sin'à Suddacarò pè vede à Paoli. Boswell, chì s'aspettava à truvà un'isula povera è salvatica, hè suspresu da u gustu è a finezza di ciò ch'ellu vede. Ma hè vera chì à u frusteru, si cerca di regula di mette li a casa in capu¹.

Hè cusì ch'ellu ci vole à capisce a discursata trà Barbaggi, chì parla di u modu di campà poveru è semplice di i Corsi, è Boswell, chì mintuveghja u lussu di e case duv'ellu hè ricevutu. Sò forse dui ritratti di a stessa rialità.



Munticellu, a Casa Leonetti, oghje detta casa Malaspina.

Paoli hè un omu publicu sempre in anda trà un paese è l'altu. Fora di u so appartamentu in u Palazzu di Corti, alloghjù di soiu ùn ne hà micca. Si puderebbe ancu di ch'ellu campa in publicu, cum'ellu a conta Boswell : « Quelli chì campanu cun ellu ponu entre quand'elli volenu in a so stanza, u discetanu è l'aiutanu à veste si cum'ella li pare, tenendu però un gran rispettu... ».

Paoli hè sempre prutettu da omi armati è da sei cani. Ma Paoli hà dinò amichi è parenti, è certi lochi li sò cari più chè l'altri. Fora di Merusaglia, si tratta di case chì appartenenu à a so famiglia.

Hè cusì ch'ellu stà, in tempu di a Rivuluzione francese, in u castellu di Munticellu, casa di u nipote Ghjudice

Antone Leonetti. U locu face à tempu da usservatoriu è da riparu, è hè forse da culà chì Paoli cumanda l'abbottu di a pruprietà di l'Arena di Lisula in u 1792.

Natu in u 1755, Ghjudice Antone hè figliolu di una surella di Paoli. Si marita cù Anghjula Fabiani è i so dui figlioli anu nomi simbolichi ind'è i Paoli : Ghjacintu (cum'è u babbu di Pasquale) è Maria Antonia Diunisa (Diunisa cum'è a mamma).

Fù deputatu di a Corsica in 1792-1793 è culunellu ind'è l'armata di u rè d'Inghilterra. More à 40 anni in u 1794, un pocu dopu à Clemente, u fruttellu di Pasquale. Si hè pocu studiatu ciò ch'ella hà cagiunatu, pè un omu si settanta anni, a morte d'issi dui puntelli pulitichi è affettivi.



Castellu di Rustinu,
Ponte Novu.

A battaglia di Ponte Novu si passa trà l'8 è u 9 di maghju di u 1769. Cun ella compie a guerra schiattata dopu chì Paoli avessi ricusatu u trattatu di Versailles firmatu trà u Regnu di Francia è a Republica di Genuva. In u 1852, in u so « Viaghju in Corsica », Gregoriovus passa di notte in Ponte Novu è parla di « l'orribile bellezza » di u locu, paragonendu a luna à « a figura scialbida è sanguinosa di a vendetta chì arieghja sopra à a Corsica ». Face un pezzu chì Ponte Novu è u fiume Golu sò turnati simbuli di a perdita di l'indipendenza. In u 1769, dopu a battaglia, Voltaire avia digià parlatu d'issi Corsi chì « ammansavanu i so morti da fà una muraglia per prutege si u tempu di ricarcà e so arme » è di i feriti « chì si lampavanu da per elli nantu issa muraglia per assicurà la ».

Ùn si sà micca troppu quand'ellu ci fù morti. I storici francesi di l'epica parlanu di 53 morti pè i Francesi è 500 pè i Naziunali ; Ambrosgiu Rossi, à a fine di u diciottesimu stima i morti à 330 Francesi è à 400 Naziunali, ma pè uni pochi di storici di a fine di u XX^{mu} seculu, si hè trattatu di una scaramusciata è basta.

U ponte novu fù custruitu in u 1650. Hè puntellatu da quattru pilastri cù sproni massicci è spurghjenti chì portanu cinque arcate. Hè longu 50 tese è largu 4 pedi. Fù risturatu è allargatu in u 1770 è u 1778, ma a Resistenza l'hà fattu salta in u 1943.

Oghje ghjornu, Ponte Novu face parte di u nostru patrimoniu. Ogni 8 di maghju, a ghjente si accoglie culà in memoria di i Naziunali morti à a battaglia.

Lessicu

Abbottu : u fattu di entre per forza ind'un locu, pè arrubà è pè spiantà lu.

Capurali : i capurali sò i capi di paese nati da e rivolte pupulare di u Medievu (da u 1357 in quà). Sò quindici famiglie chì formanu st'inseme chì ebbe un pesu di primura in a storia di a Terra di Comune. Si tratta di i Lugo, Pancheraccia, Pietricaggio, Ortale, Omessa, Chiatra, Matra, Casabianca, Pruno, Pastoreccia, Arenosa, Sant'Antonino, Corbaia, Casta, Campocasso.

Cacciafora : terrazzolu chì sporghje da un muru.

Cinarchesi : ceppu signurile di i discendenti di u famosu, è forse miticu, Ugu Colonna, mandatu da i Carulingi pè liberà a Corsica da i Mori. Di modu più sicuru, sò i discendenti di capi-partiti chì anu avutu u putere in guasi tutta a Corsica sin'à u principiu di ^{xvi}^{mo} seculu. U so pesu puliticu hè sempre impurtanti ancu in tempu di Paoli.

Cismonte : a parte di a Corsica à u nordu è à levante di a serra centrale chì smeza a Corsica (capitale Bastia è Calvi). In tempu di i Genuvesi, u chjamavanu dinò *diquà dei monti o banda di dentro*. Stu rughjone derà u departimentu di Golu in u 1793, po a Corsica suprana in u 1977.

Coltivazione : pulitica mossa da i Genuvesi pè prumove l'agricultura in Corsica. Impunianu à i Corsi di cultivà castagni, alivi... (1637).

Cunsulta : assemblea pupulare. In Corsica, esistenu dipoi u Medievu, è ci n'hè statu assai in tempu di e rivuluzione corse. Si tratta di adunate, à spessu spuntanee, locale, regionale o generale. À le volte, sò cunsulte strasurdinarie cunsacrate à un tema particolare. A Custituzione di u 1755 dà una funzione stituziunale à st'usu tradiziunale. E cunsulte entrenu in u campu di u putere legislativu. U Generale di a Nazione a deve adunisce una volta à l'annu.

Cunventu : casamentu duv'elli campanu in cumunità religiosi o religiose cristiane chì agguardanu a listessa regula. U cunventu accoglie parechje funzione : face da splutazione agricula, da scola, da spidale, da bibbiuteca, da alloghjadori.

Custituzione : cartula, scritti di fundalizia pè determinà a forma di un Statu. A cunstituzione di u statu paulistu fù vutata à a cunsulta di Corti (nuvembre 1755). Hè un scrittu di natura democratica : stabbilisce u scopu generale, ma permette à tempu e mudifiche à vene.

Giustificazione : libru scrittu in u 1758, da Don Grigoriu Salvini cù u scopu di ghjustificà a rivuluzione corsa è a guerra contru à a duminazione genuese.

Guardiola : turretta di petra chì sporghje, cullucata in cima di una muraglia o di una torra più maiò.

Lochi di memoria : lochi duv'elli sò stalvati evenimenti storici degni di stà in a memoria cullettiva, lochi duv'ellu si tene o si cummemureghja un evenimentu o un fattu storicu. L'idea vā allargata à i paisaghji, i siti, i munimenti, l'opere, l'archive, è e pruduzione simboliche chì lascianu a so stampa nantu à un'epica o un fattu.

Magistrati : quelli chì guvernanu e pieve. Sò scumpartuti à pruvince (per indettu, si dice « Magistrati di Balagna »).

Merlatu, merlata : st'aggettivu vene da **merlu**, elementu d'architettura militare furmatu cù aperture è prutezzione alternate in cima di un muru.

Micidiale : chì mette u male.

Munimentu storicu : categoria di munimentu classificatu da u Ministeru di a cultura per via di u so caratteru assignalatu. Tutti i munimenti carchi di storia ùn sò micca classificati.

Ordine cercataghji : ordine religiosi, duv'è i frati o e sore ùn travaglianu micca, ma campanu chirendu a limosina.

Pieve : à l'iniziu, a pieve rimanda à una divisione amministrativa religiosa, in giru à un chjesa pievana. Diventa dopu un circondariu amministrativu cumandatu da unu o dui pùdestati è fendu parte di una pruvincia. Sò à l'origine di i cantoni creati à a Rivuluzione francese. In tempu di Paoli, ci era 64 à 66 pieve (chì 45 eranu in Cismonte).

Piumbatoghju : muratura chì sporghje in cima di a muraglia, tafunata di sottu da pudè lampà prugettili.

Piuvanu : prete chì hà l'incaricu di a chjesa pievana.

Presidiu : parolla aduprata pè e cità piaghjinche, fundate è furIFICATE da a Republica di Genuva trà u Medievu è u principiu di u ^{XVI}^{mu} seculu. Seguitendu l'ordine crunologicu, si tratta di : Bunifaziu, Calvi, San Fiorenzu, Bastia, Aiacciu, Porti Vechju. U nome v'è datu, per allarghera, à altri lochi di piaghja, San Pellegrinu per indettu. Per Pasquale Paoli, ancu Furiani era un presidiu.

Principali : capi di paese, sciuti pè a maiò parte da e famiglie di capurali.

Pruvincia : ghjuridizione duv'elle sò accolte parechje pieve. In tempu di i Genuvesi, ci n'era una dicena : Capi Corsu, Bastia, Balagna, Calvi, Corti, Aleria, (diquà dei monti) ; Vicu, Aiacciu, Sartè-Bunifaziu (dilà dei monti).

Pumonte : a parte di a Corsica à u meziornu è à punente di a serra centrale chì smeza a Corsica. In tempu di i Genuvesi, u chjamavanu dinò *dilà dei monti* o *banda di fuori*. Stu rughjone derà u departimentu di Liamone in u 1793, è a Corsica suttana in u 1977.

Stamigne : stoffa leggera.

Supremo Consiglio di Stato : Consiglio supranu di u Statu corsu, tucavanu à ellu e competenze ghjudiziarie è amministrative. I so membri eranu scelti da a Cunsulta. U capu di a Nazione appartenia à u Supremo Consiglio. Stu consiglio cuntrollava i Magistrati.

Terra di o del comune : dopu e rivolte di u ^{XIV}^{mu} seculu, sti rughjoni ùn campanu più in u sistema feudale è dipendenu di a Cumune di Genuva.

Terra di i Signori (o statu cinarchese) : u Dilà di i monti hè chjamatu cusì chì, subitu dopu e rivolte pupulare di u ^{XIV}^{mu} seculu, i Signori ùn stetenu tantu à ripiglià u putere in tuttu u rughjone.

Terra ferma : l'Italia.

Zecca : casamentu duv'ellu si batte a muneta.

Bibliographie

- ALBITRECCIA (A.), *Le plan terrier de la Corse au XVIII^e siècle*, (1941), réed Laffite Reprints, 1981.
- BELGODERE (L.), *Barbaggi Giuseppe*, in Serpentine (A.L.), 2006.
- BERETTI (F.), *Pascal Paoli et l'image de la Corse au dix-huitième siècle: le témoignage des voyageurs britanniques*, Voltaire Foundation at the Taylor Institution, 1988.
- BOSWELL (J.), *État de la Corse, suivi d'un Voyage dans l'isle et des Mémoires de Pascal Paoli*, (An Account of Corsica. The Journal of a Tour to that Island and Memoirs of Pascal Paoli, 1768), Éditions Laffitte, 1977, 2 tomes en 1 vol.,
- CANCELLIERI (J.A.), « *La capitale du Général* », in Serpentine (A.L.), Albiana, 2008.
- CASTA (F.J.), « *Frères mineurs (Fanciscains)* », in Serpentine (A.L.), 2006.
- Collectif, *20 chapitres de l'histoire de Monticello*, Albiana, 2002.
- DE FRANCESCHI (J.), *La Corse française (30 novembre 1789-15 juin 1794)*, Société des Etudes Robespieristes, 1980.
- LICCIA (J.C.), NIGAGGLIONI (M.E.), PAOLI (C.) et alii, *Les servites de Marie en Corse*, Piazzola, 2000.
- GRAZIANI (A.M.), *Pascal Paoli - Père de la Patrie*, Tallandier, 2004.
- GRAZIANI (A.M.), BITOSSI (C.), *Correspondance : la prise du pouvoir (1749-1756)*. Vol I, Piazzola, 2003.
- GRAZIANI (A.M.), BITOSSI (C.), *Correspondance : la construction d'un état (1756-1758)*, vol II, Piazzola 2005.
- GRAZIANI (A.M.), BITOSSI (C.), *Correspondance : le visiteur apostolique (1759-1760)*, volume III, Piazzola, 2007.
- GRAZIANI (A.M.) (sous la direction de.), Pasquale de Paoli (1725-1807), *La Corse au cœur de l'Europe des Lumières*, Musée de la Corse-Collectivité Territoriale de Corse, Albiana, 2007.
- GRAZIANI (A.M.), *Institutions, idées et créations paolistes*, in Graziani (A.M.), 2007.
- LAMOTTE (P.), *La marine de guerre de Pascal Paoli*, Eudes Corses, 1^{er} trimestre, 1960.
- LUCIANI (E.), BELGODERE (L.), TADDEI (D.), *Trois prêtres balanins au cœur de la révolution corse*, Piazzola, 2006.
- LUCIANI (T.), *Pasquale Paoli in L'isola Rossa*, 2007.
- MARCHINI (J.B.), Pasquale Paoli, correspondance (1755-1769), *La Corse : État, nation, histoire*, Serre, 1985.
- MARCHINI (J.B.), *L'état paolien comme partenaire dans les échanges internationaux*, Université de Nice, 1981.
- PIAZZA (F.), *Textes et documents autour du siège de Furiani en 1763*, BSSHNC, n° 716 et 717, 2006.
- REY (D.), *L'année nationale et la bataille de Ponte Novu*, in Serpentine (A.L.) (sous la direction de.), Pasquale Paoli-Aspects de son œuvre et de la Corse de son temps, Università di Corsica Pasquale Paoli, Albiana, 2008.
- REY (D.), *Ponte Novu. La bataille de Ponte Novu*, in Serpentine (sous la direction de.), 2006.
- RENUCCI (F.O.), *Détails historiques sur les monuments religieux de l'ancien département du Golo détruits depuis trente ans ou qui ont reçu une autre destination*, in BSSHNC, n° 83 et n° 84, 1887.
- ROSSI (ABBÉ AMBROGIO), *Osservazioni storiche sopra la Corsica*, publiées par l'Abbé Letteron, BSSHNC, 1899-1905.
- SERPENTINI (A.L.), *L'université de Pasquale Paoli*, in GRAZIANI (A.M.), (2007).
- SERPENTINI (A.L.) (sous la direction de.), *Dictionnaire Historique de la Corse*, Albiana, (2006).
- SERPENTINI (A.L.) (sous la direction de.), *Pasquale Paoli-Aspects de son œuvre et de la Corse de son temps*, Università di Corsica Pasquale Paoli, Albiana, 2008.
- SERPENTINI (A.L.), *La Coltivazione. Gênes et la mise en valeur agricole de la Corse au XVIII^e siècle*, Albiana, 2000.
- Salone (A.M.), Amalberti (F.), *La Corse - Images et cartographie*, Piazzola, 1992.
- VERGÉ-FRANCESCHI (M.), *Pasquale Paoli - Un Corse des Lumières*, Fayard, 2005.

Ressources en ligne :

Inventaire général du patrimoine culturel, Base Mérimée, Ministère de la Culture

Sunta

MERUSAGLIA	
PAOLI IN I LOCHI SOI... A CASTAGNICCIA, U RUSTINU, MERUSAGLIA.....	p. 6
A CASABIANCA	
PAOLI PIGLIA U PUTERE.....	p. 7
ALERIA	
A LOTTA PÈ U PUTERE, A GUERRA CIVILE : MATRA CONTRU À PAOLI	p. 8
PITRETU È BICCHISGIÀ	
U FRONTE DI U MEZIORNU	p. 9
SARI DI CINARCA	
UN LOCU DI PRIMURA.....	p. 10
FURIANI	
À E PORTE DI BASTIA, UNA FRUNTIERA SCURDATA	p. 11
L'ISULA ROSSA	
UN SCOPU PULITICU : A FUNDAZIONE DI UNA CITÀ	p. 12
E PRUNETE	
ENTRITOGHJI È SCALI PERICULOSI... E PRUNETE, E PADULELLE, SAN PELLEGRINU	p. 13
NONZA	
U CUMANDU PER MARE	p. 14
SAN FIURENZU	
BATTAGLIA NAVALE IN U GOLFU DI SAN FIURENZU : FORNALI, MURTELLA.....	p. 15
CENTURI	
U STATU CORSU : A MARINA È U CAPI CORSU	p. 16
MACINAGHJU	
ENTRITOGHJI DI CORSICA.....	p. 17
CORTI	
LOCHI DU PUTRE, LOCHI DI VITA	p. 18
PEDICROCE	
E CUNSLUTE...OREZZA, CORTI	p. 19
MURATU	
U STATU CORSU : A ZECCA...MURATU, CORTI.....	p. 20
CERVIONI	
U STATU CORSU, A STAMPERIA NAZIUNALE : CERVIONI, CORTI.....	p. 21
CORTI	
L'UNIVERSTÀ	p. 22
OLETTA	
SCRITTI, CUMPLICITÀ È VIULENZE...OMI È DONNE D'OLETTA	p. 23
CANARI	
IN VISTA À I VIAGHJADORI... SEMPLICITÀ, LUSSU È FINEZZA	p. 24
MUNTICELLU	
U SPAZIU PRIVATU	p. 25
PONTE NOVU	
A BATTAGLIA DI PONTE NOVU.....	p. 26

Selon le code de la propriété intellectuelle, toute représentation ou reproduction intégrale ou partielle faite sans le consentement du CRDP est illicite. Il en est de même pour la traduction, l'adaptation ou la transformation, l'arrangement ou la reproduction par un art ou un procédé quelconque.

Cette reproduction ou représentation, par quelque procédé que ce soit, constituerait donc une contrefaçon sanctionnée par les articles 425 et suivants du Code pénal.

Capiprugghjettu :
Sesta è impaginatura :

Ghjuvan Battistu Paoli
Évelyne Leca

Imprimé en France

© CNDP - CRDP de Corse - 2009

Dépôt légal : octobre 2009

Éditeur n° 86 620

Directeur de la publication : Jean-François CUBELLS

N° ISBN : 978 286 620 227 9

Achevé d'imprimer sur les presses de

Louis-Jean - Avenue Émile Didier - 05 000 GAP

***P**È A CELEBRAZIONE di u bicentenariu di a nascita di Pasquale Paoli, ricerche è pubbliche nantu à stu persunagiu di primura in a storia corsa ci n'hè statu tantu è più.*

In u filu di sti travagli di qualità, u CRDP di Corsica hà vultu fà cunnosce megliu i fatti di st'omu purtatu da u spiritu di l'Illuminisimu. Hè a presentazione di parechji lochi, siti è munimenti testimoni di a realtà storica chì face vene in risaltu u percorsu puliticu è l'azione amministrativa, ghjuridica è militare di u Babbu di a Patria.

U scopu di stu ducumentu pedagogicu hè di ghjuvà à i corsi di Storia, ma dinò à quelli di lingua è cultura corsa, purghjendu à i sculari infurmazione scientifiche, dopu avè le adattate à u so livellu di capiscitura.



Réf. : 200 B 9971

